

SIEMENS



TB60... (iQ500)

www.siemens-home.bsh-group.com

de Gebrauchsanleitung

Register
your
product
online

Index	Seite
Allgemeine Sicherheitshinweise	4
Beschreibung	7
Gebrauch	7
1. Befüllen des Wassertanks	7
2. Aufheizen	8
„allTextile“-Programm	9
3. „startStop Control“-Funktion	9
4. Temperatureinstellung	10
„allTextile“-Programm	10
„antiShine“-Programm	10
5. Dampfeinstellungen	11
6. Dampfstoß-Funktion	11
7. Vertikaldampf	11
8. Sprühen	12
9. Nach dem Bügeln	12
Reinigung und Pflege	13
Entkalkungssysteme	13
Zubehör	16
Störungsbeseitigung	16

Vielen Dank, dass Sie sich für das iQ500-Dampfbügeleisen von Siemens entschieden haben.

Lesen Sie sich die Bedienungsanleitung für das Gerät sorgfältig durch und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.

Sie können sich diese Betriebsanleitung auch von der Website von Siemens herunterladen.

Allgemeine Sicherheitshinweise

- Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt, solange es ans Netz angeschlossen ist.
- Stecken Sie das Gerät aus, bevor Sie es mit Wasser füllen oder restliches Wasser nach Gebrauch ausgießen.
- Das Gerät muss auf einer stabilen Unterlage benutzt und abgestellt werden.
- Wenn Sie es in die Halterung setzen, achten Sie darauf, dass es auf einer stabilen Unterlage steht.
- Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn es heruntergefallen ist, sichtbare Beschädigungen aufweist oder Wasser austritt. In diesen Fällen muss es von einem zugelassenen technischen Kundendienst überprüft werden, bevor Sie es erneut benutzen.
- Damit gefährliche Situationen vermieden werden, dürfen alle am Gerät eventuell anfallenden Reparaturarbeiten, z B. Austausch eines fehlerhaften Netzkabels, nur durch qualifiziertes Personal eines autorisierten technischen Kundendienstes vorgenommen werden.
- Dieses Gerät darf von Kindern ab 8 Jahren benutzt werden. Außerdem dürfen es unter bestimmten Voraussetzungen Menschen mit verminderten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten und mangelnder Erfahrung sowie fehlenden Kenntnissen in seinem Gebrauch anwenden: Sie müssen bei der Nutzung beaufsichtigt werden oder in dem sicheren Umgang mit dem Gerät unterwiesen worden sein und die damit verbundenen Gefahren verstehen. Kinder sollten nicht mit dem Gerät spielen. Reinigungs- und Instandhaltungstätigkeiten sollten Kinder nicht ohne Beaufsichtigung durchführen.
- Halten Sie das Bügeleisen und sein Kabel fern von Kindern unter 8 Jahren, wenn es an eine Stromquelle angeschlossen ist oder noch abkühlt.
- Dieses Gerät ist nur ausgelegt für Haushalte bis 2000m über dem Meeresspiegel.
-  **VORSICHT! Heiße Oberfläche!**
Die Oberfläche wird während der Benutzung heiß.

Wichtige Warnhinweise

- Dieses Gerät ist ausschließlich für den normalen Hausgebrauch in häuslicher Umgebung entwickelt worden.
- Benutzen Sie dieses Gerät nur zu den vorgesehenen Zwecken, d.h. als Bügeleisen. Die Verwendung zu anderen Zwecken ist unsachgemäß und gefährlich. Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die auf eine unsachgemäße und falsche Benutzung zurückzuführen sind.
- Dieses Gerät erreicht hohe Temperaturen und erzeugt während des Betriebs Dampf. Durch eine unsachgemäße Verwendung kann es zu Verbrühungen oder Verbrennungen kommen.
 - Die Bügeleisensole nie berühren! Das Bügeleisen stets am Griff festhalten.
 - Das Stromkabel niemals über den Tisch oder das Bügelbrett hängen, anderenfalls wäre das Gerät vor dem Herunterfallen nicht geschützt.
 - Kleidungsstücke nicht während des Bügelns tragen!
 - Den Dampf niemals gegen Personen oder Tiere richten!
- Das Stromkabel darf nicht mit scharfen Kanten oder der heißen Bügeleisensole in Berührung kommen.
- Das Bügeleisen darf niemals mit heißer Bügeleisensole waagrecht abgestellt werden. Immer in einer aufrechten Position aufbewahren.
- Das Gerät während des Betriebs nicht mit feuchten Händen berühren.
- Bevor Sie das Gerät ans Netz anschließen, vergewissern Sie sich bitte, dass die Netzspannung mit den Angaben auf dem Typenschild übereinstimmt.
- Dieses Gerät muss an einen geerdeten Anschluss angeschlossen werden. Wenn Sie ein Verlängerungskabel benutzen, achten Sie bitte darauf, dass dieses über

eine bipolare 16-A-Steckverbindung mit Erdungsanschluss verfügt.

- Unter ungünstigen Umständen kann es im elektrischen Versorgungsnetz zu Spannungsschwankungen und zum Flackern des Lichts kommen. Damit dies vermieden wird, empfehlen wir das Gerät an einem Netz mit einer Impedanz von maximal 0,29 Ω zu betreiben. Für detaillierte Informationen wenden Sie sich bitte an Ihren Netzbetreiber.
- Unter besonderen Umwelteinflüssen kann eine gewisse Instabilität auftreten.
- Halten Sie das Gerät zum Auffüllen des Wassertanks nicht unter den Wasserhahn.
- Das Gerät nach jedem Gebrauch oder bei einem vermuteten Fehler von der Stromversorgung trennen.
- Ziehen Sie den Stecker nicht am Kabel aus der Steckdose.
- Tauchen Sie das Bügeleisen nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Schützen Sie das Gerät vor Witterungseinflüssen (Regen, Sonne, Frost etc.).

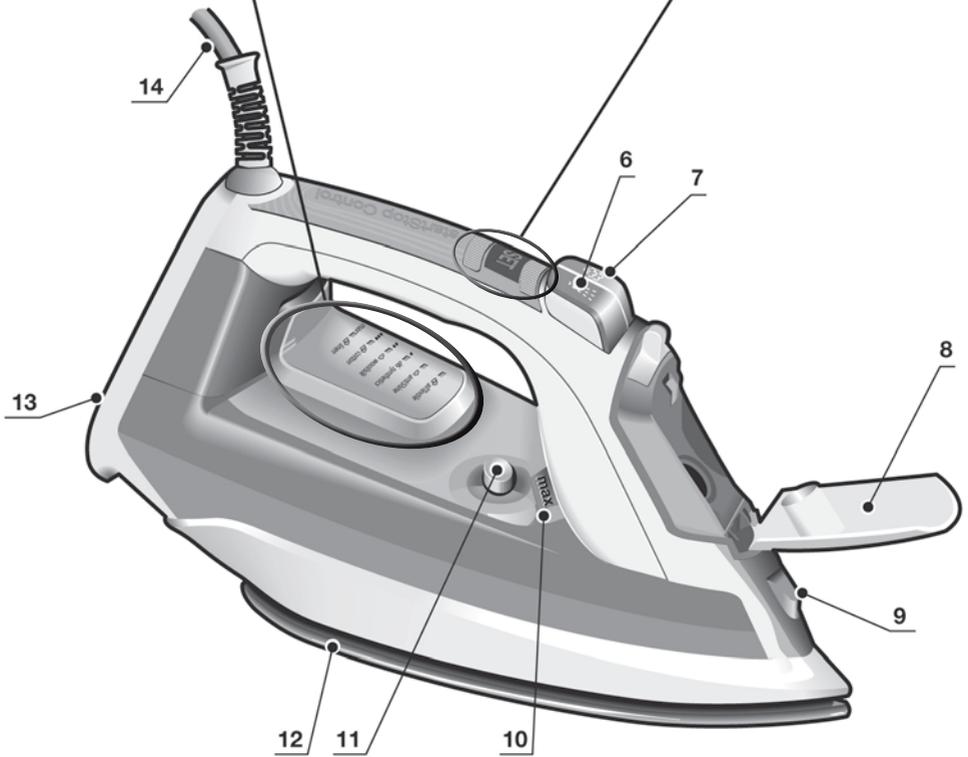
Tipps zur Entsorgung eines gebrauchten Geräts

Vor der Entsorgung eines gebrauchten Geräts sichergehen, dass das Gerät als nicht betriebsbereit erkennbar ist, und gemäß den örtlich geltenden Vorschriften entsorgen. Detaillierte Informationen darüber können Sie bei Ihrem Händler, im Rathaus oder beim Gemeinderat erfragen.



Dieses Gerät ist entsprechend der europäischen Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronikaltgeräte gekennzeichnet.

Die Richtlinie gibt den Rahmen für eine EU-weit gültige Rücknahme und Verwertung von Altgeräten in der EU vor.



Beschreibung

1. Bügelprogramm-Anzeigelampen
2. „startStop Control“-Anzeigelampe
3. „SET“-Taste
4. „calc'n Clean“-Anzeigelampe
5. Dampfgregler
6. Sprühtaste
7. Dampfstoßtaste
8. Deckel der Einfüllöffnung
9. Sprühdüse
10. Markierung für maximalen Füllstand
11. „clean“-Taste
12. Bügelsohle
13. Standfuß
14. Netzkabel

Gebrauch



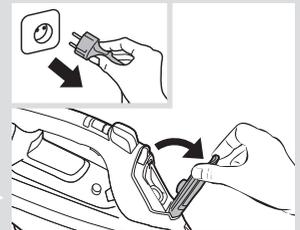
1. Befüllen des Wassertanks

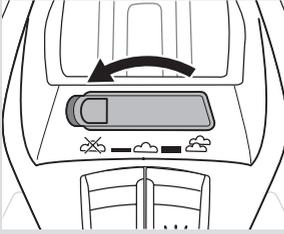
Das Gerät ist für den Gebrauch mit normalem Leitungswasser ausgelegt.

Wichtig:

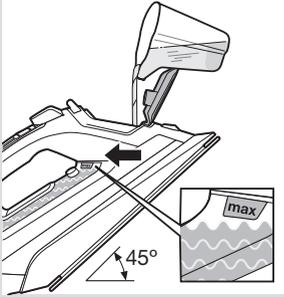
Keine Zusätze verwenden! Das Zusetzen von anderen Flüssigkeiten wie Duftstoffen, Essig, Stärke, Kondenswasser aus Wäschetrocknern oder Klimaanlage bzw. Chemikalien führt zu Schäden am Gerät. Jegliche Beschädigung, die auf die Verwendung der oben erwähnten Produkte zurückgeht, führt zum Gewährleistungsverlust!

- 1 Netzstecker des Bügelisens ziehen.
- 2 Deckel der Einfüllöffnung (8) öffnen.





3 Dampfgler (5) auf die Position ~~☁~~ stellen.



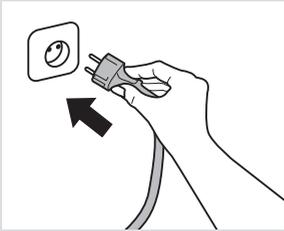
4 Wassertank befüllen. **Niemals über die Markierung für den maximalen Füllstand (10) befüllen!**

5 Deckel der Einfüllöffnung schließen.

Tipp:

Zur Verlängerung der optimalen Dampffunktion können Sie Leitungswasser mit destilliertem Wasser im Verhältnis 1:1 mischen. Falls das Leitungswasser in Ihrer Gegend sehr hart ist, mischen Sie das Leitungswasser mit destilliertem Wasser im Verhältnis 1:2.

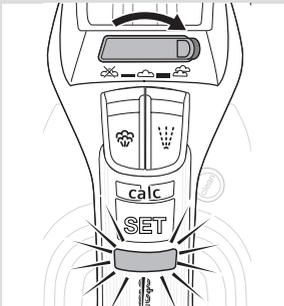
Die Wasserhärte erfahren Sie bei Ihrem regionalen Wasserversorger.



2. Aufheizen

Entfernen Sie alle Aufkleber oder Schutzfolien von der Bügelsohle (12).

1 Stecken Sie den Netzstecker des Bügeleisens ein.



2 Dampfgler (5) auf die Position ☁ stellen.

3 Die „startStop Control“-Funktion wird aktiviert und die Anzeigelampe (2) blinkt.

- 4 Das Bügeleisen wechselt automatisch in das „allTextile“-Programm. Die „allTextile“-Anzeigelampe (1) blinkt und zeigt damit an, dass sich das Bügeleisen aufheizt.
- 5 Sobald das Bügeleisen einsatzbereit ist, leuchtet die Anzeigelampe permanent.



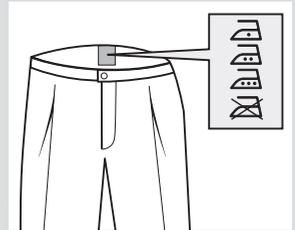
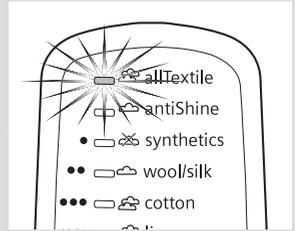
„allTextile“-Programm

Das Bügeleisen wechselt automatisch auf das „allTextile“-Programm.

Dieses Programm bietet eine angemessene Temperatur, die für alle bügelbaren Stoffe (Symbole ) geeignet ist. Dies verhindert, dass Stoffe durch eine falsche Temperatúrauswahl beschädigt werden.

Das „allTextile“-Programm ist nicht für nicht bügelbare Stoffe (Symbol ) geeignet.

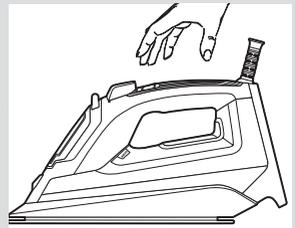
Prüfen Sie für nähere Angaben bitte das Pflegeetikett des Kleidungsstücks oder versuchen Sie, eine gewöhnlich nicht sichtbare Stelle des Stoffs zu bügeln.



3. „startStop Control“-Funktion

Nach dem anfänglichen Aufheizen schaltet die „startStop Control“-Funktion das Bügeleisen ab, sobald es unbeaufsichtigt gelassen wird. Dies erhöht die Sicherheit und spart Energie.

- 1 Das Bügeleisen heizt sich auf, solange sich die Hand am Griff befindet. Die „startStop Control“-Anzeigelampe (2) leuchtet permanent.
- 2 Beim Loslassen des Griffs wird die „startStop Control“-Funktion aktiviert und das Bügeleisen heizt sich nicht weiter auf. Die Dampferzeugung wird gestoppt. Die „startStop Control“-Anzeigelampe (2) blinkt.



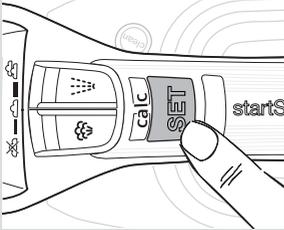


4. Temperatureinstellung

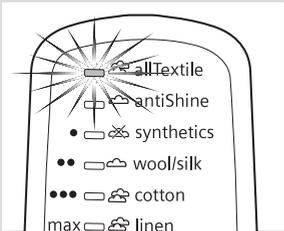
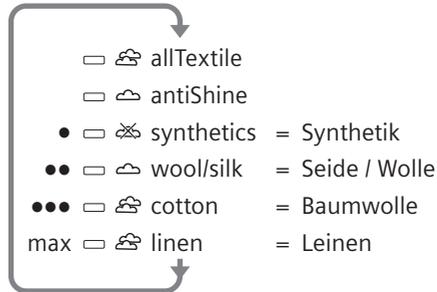
Ihr Dampfbügeleisen verfügt über sechs Bügelprogramme.

Tipp:

Beginnen Sie mit den Stoffen, die mit der niedrigsten Temperatur gebügelt werden. Überprüfen Sie die empfohlene Bügeltemperatur auf dem Etikett am Kleidungsstück.



Sie können das Bügelprogramm durch **wiederholtes Betätigen der „SET“-Taste (3) ändern**. Mit jedem Drücken wechselt die Einstellung auf das nächste Programm.



Die Programmanzeigelampe (1) blinkt.

Sobald das Bügeleisen einsatzbereit ist, leuchtet die Anzeigelampe permanent.



„allTextile“-Programm

Nach Anschluss des Geräts wechselt dieses automatisch auf das „allTextile“-Programm (siehe Abschnitt „Aufheizen“).



„antiShine“-Programm

Geeignet für dunkle und empfindliche Stoffe. Verringert das Risiko von glänzenden Stellen beim Bügeln.

Tipp:

Versuchen Sie, die Stoffe zu bügeln, solange sie nach dem Waschen noch feucht sind. Der Dampf wird dann mehr durch den Stoff als durch das Bügeleisen erzeugt.



5. Dampfeinstellungen

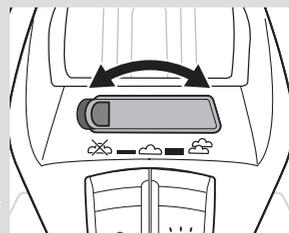
Der Dampfgregler (5) wird zur Einstellung der beim Bügeln erzeugten Dampfmenge verwendet.

Nachstehend finden Sie die empfohlene Position des Dampfgreglers für jede Temperatureinstellung:

Temperaturprogramm	Dampfgregler
allTextile	
antiShine	
● Synthetik	
●● Seide / Wolle	
●●● Baumwolle	
max Leinen	
Bügeln ohne Dampf	

Tipp:

Führen Sie die letzten Striche mit dem Bügeleisen für ein besseres Bügelergebnis ohne Dampf aus, um das Kleidungsstück zu trocknen.



6. Dampfstoß-Funktion

Mit Dampfstoß können Sie hartnäckige Knitterfalten beseitigen oder eine scharfe Bügelfalte oder Plisseefalte einbügeln.

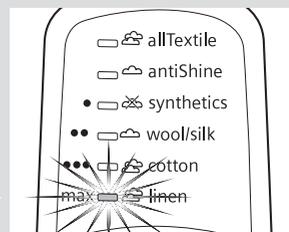
- 1 Stellen Sie den Temperaturregler wenigstens auf „●●“.
- 2 Drücken Sie in Abständen von mindestens fünf Sekunden mehrmals die Dampfstoßtaste (7).

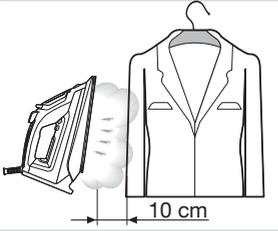


7. Vertikaldampf

Mit Vertikaldampf können Sie Falten aus hängenden Kleidungsstücken, Vorhängen usw. entfernen.

- 1 Stellen Sie den Temperaturregler auf „max“.



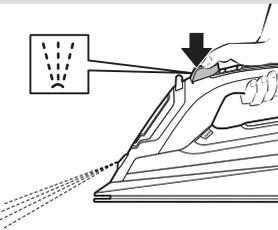


- 2 Hängen Sie das Kleidungsstück auf einen Kleiderbügel.
- 3 Halten Sie das Bügeleisen in senkrechter Position in 10 cm Abstand zum Kleidungsstück und drücken Sie mit Pausen von mindestens fünf Sekunden mehrmals die Dampfstoßtaste (7).

Wichtig:

Falls die „startStop Control“-Anzeigelampe (2) beim Bügeln in vertikaler Position blinkt, bedeutet dies, dass der Griff nicht richtig in der Hand gehalten wird und das Bügeleisen abkühlen wird.

Nehmen Sie den Griff richtig in die Hand, und zwar so, dass die Anzeigelampe permanent leuchtet.



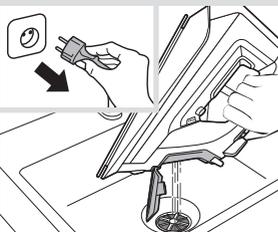
8. Sprühen

Durch Sprühen können Sie hartnäckige Knitterfalten beseitigen.

- 1 Drücken Sie beim Bügeln die Sprühtaste (6). Dadurch wird durch die Sprühdüse (9) Wasser auf das Kleidungsstück gesprüht.

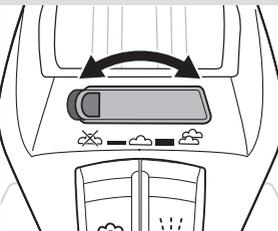
Tip:

Beim Bügeln von Seide sollte die Sprühfunktion nicht verwendet werden.



9. Nach dem Bügeln

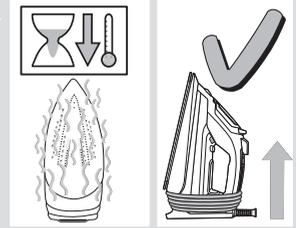
- 1 Netzstecker des Bügeleisens ziehen.
- 2 Wassertank entleeren.
- 3 Dampfregler (5) mehrmals von  auf  und zurück stellen (Selbstreinigung). Dampfregler auf die Position  stellen.



- 4 Bügeleisen zum Abkühlen in vertikaler Position auf dem Standfuß (13) beiseite stellen.
- 5 Netzkabel (14) lose um den Standfuß des Bügeleisens wickeln. Bügeleisen in aufrechter Position lagern.

Tipp:

Für eine sofortige Lagerung des Bügeleisens können Sie das „storeProtect“-Zubehör (siehe Abschnitt „Zubehör“) verwenden.

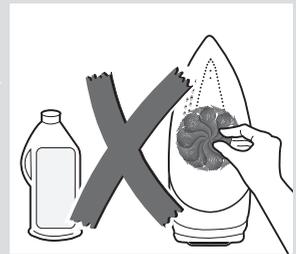
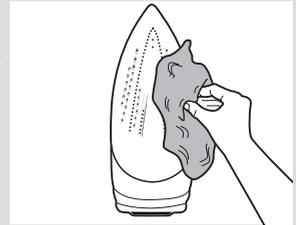
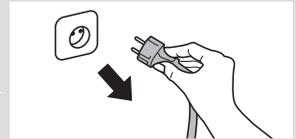


Reinigung und Pflege

⚠ Achtung! Verbrennungsgefahr!

Ziehen Sie immer den Stecker des Gerätes aus der Steckdose, bevor Sie es reinigen oder warten.

- 1 Falls die Bügelsohle (12) verschmutzt ist oder aufgrund einer falschen Temperatureinstellung Stoffreste aufweist, reiben Sie diese unverzüglich mit einem dick gefalteten, feuchten Baumwolltuch ab.
- 2 Damit die Bügelsohle glatt bleibt, sollten Sie den Kontakt mit scharfen Metallgegenständen vermeiden. Verwenden Sie zur Reinigung der Bügelsohle niemals Topfreiniger oder Chemikalien.

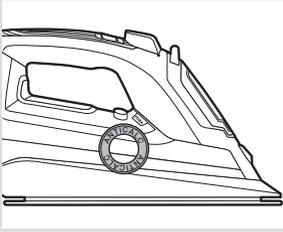


Entkalkungssysteme

Ihr Bügeleisen ist mit den folgenden Entkalkungsfunktionen ausgestattet:

A „self-clean“

Jedesmal, wenn Sie den Dampfbügler (5) verwenden, reinigt das „self-clean“-Selbstreinigungssystem den Mechanismus von Kalkablagerungen.



B „anti-calc“

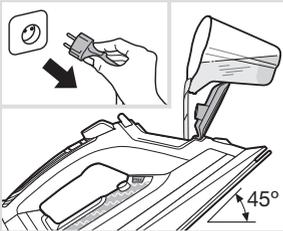
Die „anti-calc“-Patrone dient dazu, Kalkablagerungen während des Dampfbügelns zu reduzieren und die Lebensdauer Ihres Bügeleisens zu verlängern.

Die „anti-calc“-Patrone kann jedoch dem natürlichen Prozess der Kalkablagerung nicht vollständig entgegenwirken. Deshalb wurde die „calc'n Clean“-Funktion entwickelt.



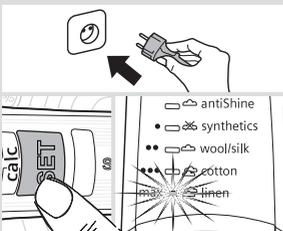
C „calc'n Clean“-Funktion

Die „calc'n Clean“-Funktion trägt dazu bei, Kalkpartikel aus der Dampfkammer zu entfernen.

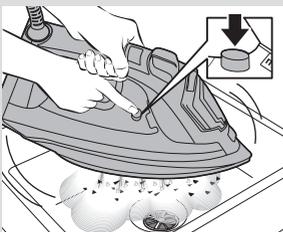


„calc'n Clean“-Zeitschaltuhr:

Nach einer gewissen Nutzungsdauer blinkt die automatische Reinigungswarnleuchte „calc“ (4) und zeigt an, dass das „calc'n Clean“-Verfahren durchgeführt werden muss.



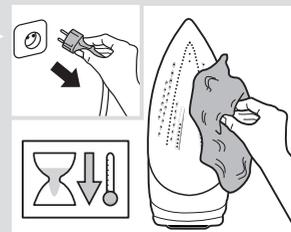
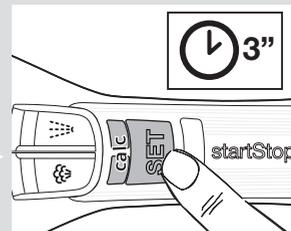
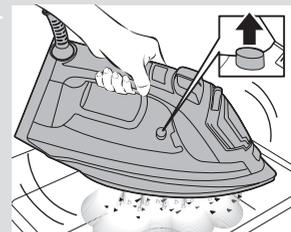
- 1 Dampfregler auf die Position ~~☒~~ stellen. Netzstecker des Bügeleisens ziehen und den Wassertank mit Wasser füllen.



- 2 Den Netzstecker des Bügeleisens wieder einstecken und Temperaturregler auf „max“ stellen.
- 3 Sobald die Anzeigelampe „max“ permanent leuchtet, **Netzstecker des Bügeleisens ziehen (sehr wichtig!)**.

- 4 Bügeleisen über ein Waschbecken halten.
- 5 Den Knopf „clean“ (11) drücken und das Bügeleisen schwenken, bis ca. ein Drittel des Wassers im Tank verdampft ist. **Kochendes Wasser und Wasserdampf entweichen** mit eventuell vorhandenem Kalkstein und Ablagerungen.

- 6 Die „clean“-Taste loslassen und das Bügeleisen einige Sekunden lang schwenken.
- 7 Schritte 5 und 6 dreimal wiederholen, bis der Tank leer ist.
- 8 Anschließend den Netzstecker des Bügeleisens wieder einstecken und erneut aufheizen, bis das restliche Wasser verdampft ist. Drücken Sie die „clean“-Taste noch einige Male, um sicherzustellen, dass der Wassertank leer ist.
- 9 Drücken Sie die „SET“-Taste (3) drei Sekunden lang bzw. so lange, bis sich die „calc“-Anzeigelampe (4) abschaltet.
- 10 Netzstecker ziehen und die Bügelsohle abkühlen lassen. Bügelsohle nur mit einem feuchten Tuch abwischen.



Tipp:

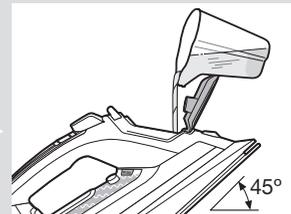
Falls das Wasser in Ihrer Gegend sehr hart ist, können Sie diese Funktion etwa alle zwei Wochen verwenden, ohne darauf zu warten, dass die automatische Reinigungswarnleuchte „calc“ zu blinken beginnt.

D „calc'n Clean“ mit Entkalkerlösung

Zum gründlichen Entkalken wird die Verwendung von Entkalkerlösung (siehe Abschnitt „Zubehör“) bei jedem zweiten Blinken der automatischen Reinigungswarnleuchte „calc“ (4) empfohlen.

Befolgen Sie dazu den unten beschriebenen Vorgang:

- 1 Netzstecker des Bügeleisens ziehen.
- 2 Füllen Sie eine Maßeinheit (25 ml) der Entkalkerlösung in den Wassertank.
- 3 Füllen Sie den Wassertank bis zur Markierung der maximalen Füllhöhe auf.
- 4 Anschließend den weiter oben in Abschnitt C „calc'n Clean“-Funktion beschriebenen Vorgang befolgen (Schritte 2 bis 10).



Zubehör

Das Zubehör kann beim Kundendienst oder in Fachgeschäften gekauft werden.

 Entkalkerlösung	 “StoreProtect”	 “textileProtect”
Zur gründlichen Entkalkung des Dampfbügeleisens. Inhalt: 4 Flaschen x 25 ml	Ermöglicht eine sofortige, sichere Aufbewahrung des Bügeleisens, selbst bei heißer Bügelsohle.	Dient dazu, empfindliche Kleidungsstücke bei maximaler Temperatur mit Dampffunktion bügeln zu können, ohne dass sie beschädigt werden.
Name: TDZ1101	Name: TDZ1750	Name: TDZ1550
Code: 00311715	Code: 00575960	Code: 00575494



Störungsbeseitigung

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Das Bügeleisen wird nicht heiß.	Die „startStop Control“-Funktion wurde aktiviert. Das Bügeleisen befindet sich im Stand-by-Modus.	Fassen Sie das Bügeleisen am Griff an, um es neu zu starten.
Die „startStop Control“-Anzeigelampe (2) blinkt.	Die „startStop Control“-Funktion wurde aktiviert. Das Bügeleisen befindet sich im Stand-by-Modus.	Fassen Sie das Bügeleisen am Griff an, um es neu zu starten.
Die Programm-Anzeigelampe (1) blinkt.	Die Bügelsohle (12) heizt sich auf oder kühlt ab, um die gewählte Temperatur zu erreichen.	Dies ist normal und die Lampe hört zu blinken auf, sobald die gewählte Temperatur erreicht ist.
Die Kleidung haftet an der Bügelsohle.	Die Temperatur der Bügelsohle (12) ist zu hoch.	Stellen Sie eine niedrigere Temperatur ein und warten Sie, bis sich das Bügeleisen abgekühlt hat.

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Beim Nutzen der „Dampfstoß“-Funktion tropft Wasser aus der Bügelsohle.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Sie haben die Dampfstoßtaste (7) mehrmals gedrückt, ohne zwischendurch jeweils fünf Sekunden zu warten. 2. Die Temperatur ist zu niedrig. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Warten Sie jeweils fünf Sekunden, bevor Sie die Dampfstoßtaste erneut drücken. 2. Stellen Sie den Temperaturregler auf „max“.
Aus der Bügelsohle (12) tropft zusammen mit dem Dampf Wasser.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Die Temperatur ist zu niedrig. 2. Der Dampfregler (5) ist im Verhältnis zur niedrigen Temperatur zu hoch eingestellt. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Stellen Sie die Temperatur auf eine höhere Stufe und warten Sie, bis die Programmanzeigelampe (2) permanent leuchtet. 2. Stellen Sie den Dampfregler (5) auf eine geringere Stufe.
Es tritt kein Dampf aus.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Der Dampfregler (5) ist auf die Position  gestellt. 2. Die Temperatur ist zu niedrig. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Stellen Sie den Dampfregler auf eine höhere Position. 2. Stellen Sie die empfohlene Dampfeinstellung für das gewählte Temperaturprogramm ein (siehe Abschnitt „Dampfeinstellungen“).
Übermäßiges Tropfen oder Dampfen.	Die „clean“-Taste (11) wurde nicht korrekt geschlossen.	Halten Sie das Bügeleisen vom Bügelbereich weg. Betätigen Sie einige Male die „clean“-Taste.
Beim erstmaligen Anschluss des Bügeleisens tritt Rauch aus.	Dies kann durch die Schmierung einiger Innenteile verursacht werden.	Das ist normal und hört nach wenigen Minuten auf.
Durch die Löcher in der Bügelsohle (12) treten Ablagerungen aus.	Kalkrückstände kommen aus der Dampfkammer.	Führen Sie einen Reinigungszyklus durch (siehe Abschnitt „calc'n Clean“-Funktion).
Die automatische Reinigungswarnleuchte „calc“ (4) blinkt.	Die „calc'n Clean“-Erinnerungsfunktion wurde aktiviert.	Führen Sie einen Reinigungszyklus durch (siehe Abschnitt „calc'n Clean“-Funktion).

Wenn das Problem durch keine der obigen Anweisungen gelöst wird, setzen Sie sich bitte mit einem zugelassenen technischen Kundendienst in Verbindung.

Garantiebedingungen

DEUTSCHLAND (DE)

Die nachstehenden Bedingungen, die Voraussetzungen und Umfang unserer Garantieleistung beschreiben, lassen die Gewährleistungsverpflichtungen des Verkäufers aus dem Kaufvertrag mit dem Endabnehmer unberührt.

Für dieses Gerät leisten wir Garantie gemäß nachstehenden Bedingungen:

1. Wir beheben unentgeltlich nach Maßgabe der folgenden Bedingungen (Nr. 2–6) Mängel am Gerät, die nachweislich auf einem Material- und/oder Herstellungsfehler beruhen, wenn sie uns unverzüglich nach Feststellung und innerhalb von 24 Monaten nach Lieferung an den Erstendabnehmer gemeldet werden. Zeigt sich der Mangel innerhalb von 6 Monaten ab Lieferung, wird vermutet, dass es sich um einen Material- oder Herstellungsfehler handelt.

2. Die Garantie erstreckt sich nicht auf leicht zerbrechliche Teile wie z. B. Glas oder Kunststoff bzw. Glühlampen.

Eine Garantiepflicht wird nicht ausgelöst durch geringfügige Abweichungen von der Soll-Beschaffenheit, die für Wert und Gebrauchstauglichkeit des Gerätes unerheblich sind, oder durch Schäden aus chemischen und elektrochemischen Einwirkungen von Wasser, sowie allgemein aus anomalen Umweltbedingungen oder sachfremden Betriebsbedingungen oder wenn das Gerät sonst mit ungeeigneten Stoffen in Berührung gekommen ist. Ebenso kann keine Garantie übernommen werden, wenn die Mängel am Gerät auf Transportschäden, die nicht von uns zu vertreten sind, nicht fachgerechte Installation und Montage, Fehlgebrauch, eine nicht haushaltsübliche Nutzung, mangelnde Pflege oder Nichtbeachtung von Bedienungs- oder Montagehinweisen zurückzuführen sind.

Der Garantieanspruch erlischt, wenn Reparaturen oder Eingriffe von Personen vorgenommen werden, die hierzu von uns nicht ermächtigt sind, oder wenn unsere Geräte mit Ersatzteilen, Ergänzungs- oder Zubehöerteilen versehen werden, die keine Originalteile sind und dadurch ein Defekt verursacht wird.

3. Die Garantieleistung erfolgt in der Weise, dass mangelhafte Teile nach unserer Wahl unentgeltlich instandgesetzt oder durch einwandfreie Teile ersetzt werden.

Geräte, die zumutbar (z. B. im PKW) transportiert werden können, und für die unter Bezugnahme auf diese Garantie eine Garantieleistung beansprucht wird, sind unserer nächstgelegenen Kundendienststelle oder unserem Vertragskundendienst zu übergeben oder zuzusenden. Instandsetzungen am Aufstellungsort können nur für stationär betriebene (feststehende) Geräte verlangt werden.

Es ist jeweils der Kaufbeleg mit Kauf- und/oder Lieferdatum vorzulegen. Ersetzte Teile gehen in unser Eigentum über.

4. Sofern die Nachbesserung von uns abgelehnt wird oder fehlschlägt, wird innerhalb der oben genannten Garantiezeit auf Wunsch des Endabnehmers kostenfrei gleichwertiger Ersatz geliefert.

5. Garantieleistungen bewirken weder eine Verlängerung der Garantiefrist, noch setzen sie eine neue Garantiefrist in Lauf. Die Garantiefrist für eingebaute Ersatzteile endet mit der Garantiefrist für das ganze Gerät.

6. Weitergehende oder andere Ansprüche, insbesondere solche auf Ersatz außerhalb des Gerätes entstandener Schäden sind – soweit eine Haftung nicht zwingend gesetzlich angeordnet ist – ausgeschlossen.

Diese Garantiebedingungen gelten für in Deutschland gekaufte Geräte. Werden Geräte ins Ausland verbracht, die die technischen Voraussetzungen (z. B. Spannung, Frequenz, Gasarten, etc.) für das entsprechende Land aufweisen und die für die jeweiligen Klima- und Umweltbedingungen geeignet sind, gelten diese Garantiebedingungen auch, soweit wir in dem entsprechenden Land ein Kundendienstnetz haben. Für im Ausland gekaufte Geräte gelten die von unserer jeweils zuständigen Landesvertretung herausgegebenen Garantiebedingungen. Diese können Sie über Ihren Fachhändler, bei dem Sie das Gerät gekauft haben, oder direkt bei unserer Landesvertretung anfordern.

Beachten Sie unser weiteres Kundendienst-Angebot:

Auch nach Ablauf der Garantie stehen Ihnen unser Werkskundendienst und unsere Servicepartner zur Verfügung.

BSH Hausgeräte GmbH

Carl-Wery-Straße 34

81739 München, GERMANY

Siemens Info Line

(Mo-Fr: 8.00-18.00 Uhr erreichbar)

Für Produktinformationen sowie Anwendungs- und Bedienungsfragen zu **kleinen Hausgeräten**:

Tel.: 0911 70 440 044 oder unter
siemens-info-line@bshg.com

Nur für Deutschland gültig!

DE DE Deutschland, Germany

DE Deutschland, Germany
BSH Hausgeräte Service GmbH
Zentralwerkstatt für kleine Hausgeräte
Trautskirchener Strasse 6-8
90431 Nürnberg
Online Auftragsstatus, Filterbeutel-
Konfigurator und viele weitere
Infos unter:
www.siemens-home.de
Reparaturservice, Ersatzteile &Zubehör,
Produkt-Informationen:
Tel.: 0911 70 440 044
<mailto:cp-servicecenter@bshg.com>
Wir sind an 365 Tagen rund um die Uhr erreichbar.

AT AT Österreich, Austria

AT Österreich, Austria
BSH Hausgeräte Gesellschaft mbH
Werkskundendienst für Hausgeräte
Quellenstrasse 2
1100 Wien
Online Reparaturannahme, Ersatzteile und Zubehör und
viele weitere Infos unter:
www.siemens-home.at
Reparaturservice, Ersatzteile & Zubehör, Produktinformationen
Tel.: 0810 550 522
<mailto:vie-stoerungsannahme@bshg.com>
Wir sind an 365 Tagen rund um die Uhr für Sie erreichbar.

CH Schweiz, Suisse, Svizzera, Switzerland

CH Schweiz, Suisse,
Svizzera, Switzerland
BSH Hausgeräte AG
Werkskundendienst für Hausgeräte
Fahrweidstrasse 80
8954 Geroldswil
<mailto:ch-info.hausgeraete@bshg.com>
Service Tel.: 0848 840 040
Service Fax: 0848 840 041
<mailto:ch-reparatur@bshg.com>
Ersatzteile Tel.: 0848 880 080
Ersatzteile Fax: 0848 880 081
<mailto:ch-ersatzteil@bshg.com>
www.siemens-home.com

Hergestellt von BSH Hausgeräte GmbH unter Markenlizenz der Siemens AG

BSH Hausgeräte GmbH
Carl-Wery-Straße 34
81739 München, GERMANY

Reparaturauftrag und Beratung bei Störungen

D 0911 70 440 044

A 0810 550 522

CH 0848 840 040

Die Kontaktdaten aller Länder finden Sie im
beiliegenden Kundendienst-Verzeichnis.

www.siemens-home.bsh-group.com

002 TB60....DE (iQ500) /10/16
9001190827